

LA ÚLTIMA HORA

REDACCION Y TALLERES Olmos, 2
ADMINISTRACION: P. Cort, 29
Teléfono número 1.243

DIARIO ILUSTRADO DE LA NOCHE DE INFORMACION, LITERARIO Y ARTISTICO

Un mes. 2'25 Ptas.
Extranjero semestre. 22' " " " "
Número suelto 10 cts.

Palma de Mallorca. Martes 19 de Marzo de 1935.

DIRECTOR Y FUNDADOR: D. JOSE TOUS FERRER

Año XLII.—Núm. 12.753

DEL MOMENTO

Una gestión decisiva

El Ministro de Comunicaciones Sr. Jalón ha dirigido una carta al Presidente de la Diputación Sr. Juliá, manifestándole que la proyectada construcción de la Casa de Correos de Palma, está pendiente de concesión del oportuno crédito por parte del Ministerio de Hacienda.

La construcción de la Casa de Correos de Palma, figura en un proyecto de construcciones urgentes que el Ministro de Comunicaciones don César Jalón, llevó recientemente a la aprobación del Consejo de Ministros.

La realización de este proyecto en el cual figura la construcción de diversos edificios destinados a los servicios de correos y telégrafos, depende del informe favorable que emita el Ministerio de Hacienda con respecto al crédito que será preciso arbitrar para que pueda ser llevado a término.

Así lo expresa el propio señor Ministro de Comunicaciones al Presidente de la Diputación de Balaguer Sr. Juliá.

Resuelta pues en principio la construcción de nuestra Casa de Correos, todo queda supeditado en último término a que sea favorable el informe que emita el Ministerio de Hacienda, y a que el crédito que en todo caso sea otorgado para la realización del plan propuesto por el Ministerio de Comunicaciones alcance a nuestra Casa de Correos.

Logrado ello puede ser considerada resueltamente decidida la consecución de lo que por espacio de varios lustros viene constituyendo uno de los anhelos más firmes de la ciudad.

Estamos pues ante una fase que podemos considerar decisiva de este asunto. Si se logra este crédito, la construcción de la Casa de Correos será comenzada seguidamente.

Si ese crédito no fuera logrado, entonces de nada servirían las gestiones ahora llevadas a cabo con tanto empeño, y sabe Dios cuando volveríamos a vislumbrar la posibilidad de ser atendidos en nuestra justa demanda.

Justa porque es evidente la necesidad de instalar más decorosamente los servicios postales, los cuales lo están hoy en un local que no reúne condición alguna para ello.

Justa porque hace ya muchos años que esa construcción fué convenida entre la ciudad y el Estado, y en tanto la nuestra ha venido siendo postergada hemos visto construir otras que habían sido proyectadas con posterioridad a la nuestra.

Y a más de ser justa en las actuales circunstancias sería oportunísima pues el trabajo que promo-

vería esta obra serviría para aliviar en parte la crisis que se sufre en nuestra capital.

Es de sumo interés lograr que ese informe que ha de emitir el Ministerio de Hacienda sea favorable.

En ello hemos de empeñarnos emprendiendo una gestión decisiva, procurando por cuantos medios estén a nuestro alcance influir para lograr que el informe sea favorable y desde luego que alcance al proyecto de Palma.

En la sesión que ayer celebró el Ayuntamiento acordó éste telegrafiar al Ministro de Hacienda señor Marraco, interesándole el pronto y favorable informe del proyecto que le ha presentado su compañero el Ministro de Comunicaciones.

Esta petición deben elevarla igualmente las demás corporaciones y las entidades y fuerzas representativas de la ciudad a fin de hacer patente al Ministro de Hacienda el interés que la ciudad tiene en ello.

Nuestros Diputados a Cortes deben en esta ocasión gestionar con ahínco este informe favorable, exponiendo al Ministro de Hacienda la necesidad de que se otorgue el crédito necesario.

Como hemos dicho, el asunto está en su fase definitiva y es ahora por tanto cuando han de esforzarse cuantos puedan influir en conseguirlo para lograrlo.

Muchos años hace que la ciudad está empeñada en ello.

Muchas son las gestiones que han sido llevadas a término para conseguir la construcción del expresado edificio.

La conveniencia de lograr una mejor instalación de la Administración de Correos no hemos de encaecerla. Su evidencia es sobrada, tanto para comodidad del público como para comodidad del personal que en ella presta sus servicios.

Ahora estamos a punto de conseguir este propósito.

En este estado no se puede regatear el esfuerzo decisivo.

La solicitud al Ministro de Hacienda, iniciada ayer por el Ayuntamiento, debe ser unánime, y la gestión de nuestros Diputados debe ser empeñada.

Ante la posibilidad de lograr nuestro propósito no es posible regatear esfuerzo alguno.



El General Kamenos uno de los jefes griegos rebeldes que mandaba las tropas de la frontera búlgara. (Express Foto).

NUESTROS COLABORADORES

PANORAMA MUNDIAL

Hoy, en Tokio

Porqué invade el Japón los mercados del mundo. — Necesidad imperiosa de vivir. — Una organización extraordinaria.

Los que se quejan en el extranjero de que el Japón exporta en condiciones iniguales de abundancia y baratura, atribuyéndolo a un mero deseo de arruinar riquezas de otras naciones, no ven las cosas en su realidad ni juzgan con arreglo a la lógica y a la justicia.

El Japón es muy dueño de exportar sus mercancías, lo mismo que hacen todos los pueblos civilizados y sin civilizar, como lo son los demás de hacer lo que vienen haciendo, esto es, elevar las barreras aduaneras para defender su economía propia; lo que aquí deseamos es que en el extranjero se hicieran cargo de la realidad penosa de un país que carece de suficiente territorio para una población que crece en progresión fantástica. Ciertamente no tiene nuestra raza la culpa de ser tan prolifera y si algún materialista empedernido nos dijera que practicásemos la esterilización entre nosotros, le diríamos que poco menos significa haber votado una ley en una ocasión no castigando el aborto voluntario.

Juzgue el mundo cristiano occidental, hasta qué punto es moral ni lógico que una raza que desea vivir y trabajar se vea condenada a esos extremos.

España, país agrícola, capaz de sustentar una población doble y aun triple que la actual con holgura el día que se acometan las obras de aprovechamiento de la riqueza latente en nuestro suelo, no podrá concebir que aquí la agricultura haya llegado a tal extremo de intensidad que solo con unos metros cuadrados de terreno cultivado en el más perfecto sistema de rotación se pueda mantener una numerosa familia, aunque los sembreros haya que hacerlos en cajones por no poder "malgastar", el suelo en tan indispensable menester.

Pero la agricultura no era suficiente para poder subvenir a todas las necesidades de un pueblo tan prolífico como el nuestro. Sin mencionar el adagio japonés de que "Un hombre honesto debe tener muchos hijos", no existe procedimiento eficaz alguno de contener los nacimientos. Véanse si no estas cifras: en 1879 la densidad de población era ya de 96 habitantes por kilómetro cuadrado; en 1899 pasaba a 119; en 1914 a 145 y en 1930 a 171, no obstante ser este país uno de los más castigados en el mundo por terremotos, incendios y tifones, que causan miles de víctimas.

Había por consiguiente que recurrir a la industria, organizándola ejemplarmente para obtener aquellos medios de vida subsidiarios indispensables a nuestra población. Fué así como llegamos a exportar un 49% de artículos manufacturados contra un 25% de importación; pero de todas formas aun importamos de substancias alimenticias un 10% contra una exportación de 8%.

Los potencias europeas que han invadido desde época inmemorial todo el Extremo Oriente con sus manufacturas, no quieren resignarse a perder algún día estos mercados; es una ambición ilógica y absurda. En realidad cada país tiene lo que pudiera llamarse sus mercados naturales en razón de la proximidad, la baratura del transporte y otras circunstancias inevitables que son factores perpetuos de baratura o encaeramiento del artículo en el mercado; y vender, por ejemplo Inglaterra o Alemania en Manchuria, Australia o las Filipinas más barato que el Japón, está completamente fuera de todas las posibilidades naturales.

Pr lo que se refiere al coste de producción, es cierto que aquí tenemos una mano de obra más barata si se compara con la de los países Occidentales, pero no existe "la explotación inicua", contra el obrero, al menos fuera de la medida y proporción que se atribuye a cualquier otro país, por la sencilla razón de que aquí el coste de la vida es también mucho más reducido.

El salario medio de un obrero japonés raramente supera a los 72 yens equivalentes a unas 150 pesetas mensuales, pero hay que tener en cuenta que el coste de las subsistencias para una familia japonesa, no sube de tres pesetas por día, o sea 90 al mes y el alquiler de una vivienda correspondiente a esa clase incluido el alumbrado, unas 30 pesetas; si como gastos de locomoción para trasladarse a los sitios de trabajo ponemos 20 pesetas mensuales, aun queda un remanente de 10 pesetas sin contar el jornal adicional de la mujer que también trabaja generalmente y percibe de 2 a 5 treinta mensuales.

Como dato digno de tenerse en cuenta, sabed que un traje de caballeros vale unas cincuenta pesetas.

Si a todo esto se añade la maquinaria más perfeccionada y la agrupación de todas las industrias del país en dos grandes trunks que trabajan de común acuerdo, se comprenderá como el Japón puede y debe exportar mucho y barato para vivir, no más que para vivir siquiera sea con la frugalidad que todos le reconocen.

C. MITSUI

El Ingenioso Hidalgo

DON QUIJOTE DE LA MANCHA
Compuesto por MIGUEL DE CERVANTES SAAVEDRA
Dirigido al DUQUE DE BEJAR
AÑO 1605

Consta la obra de dos volúmenes, primorosamente encuadernados en cuero con planchas de oro estilo siglo XVI. La impresión es con los mismos caracteres antiguos, siendo la obra un alarde de la tipografía moderna. 75 ptas. la obra completa. De venta en la librería José Tous.

Espanoles de antaño

XX XVI

OTUMBA. — CONSIDERACIONES DEL CRONISTA

Dedicadas a los infantes de hoy.

Nacer en España, vivir en España y gritar muera España, es el crimen más alevoso que pueda cometer un español.

E. Castelar.

Ya dijimos que se llamó de Otumba tan portentosa batalla por haber tenido lugar en el Valle de este nombre y que constituye la página más brillante de la historia de nuestros descubrimientos y conquistas, el timbre más glorioso de la vida del ilustre caudillo y el más rico florón de la corona española; así como la proeza más grande que registra la historia de la guerra; la más épica y gloriosa, lucha tan homérica que parece inverosímil, por sus múltiples modalidades, como la desproporción entre los ejércitos combatientes, la múltiple heroicidad de unos y otros, la providencial inspiración de Cortés de apoderarse del estandarte mejicano, el inmenso triunfo por los españoles conseguido, coronándose de imperecedera gloria; bastando un destello de esta proeza para glorificar un ejército, como suficiente era el esfuerzo realizado por el último de sus soldados para consagrar una raza.

A medida que se estudian los bellos episodios de aquella gloriosa efemérides se comprende que atesora la raza española blasones suficientes para ser la aristocracia de la raza humana y que donde aliente un español vibra un espíritu selecto consagrado por nuestra historia sin igual.

Eran de raza de titanes los españoles de antaño, de una grandeza sobrehumana, que casi no se concibe, ni se comprende hoy mirándolos a través de nuestra mediocridad, de nuestra perversidad, de nuestra degeneración que ha llevado al extremo de maldecir a España a quienes en ella nacieron, se criaron y vivieron.

Tenemos a la vista una carta que hay que mirar como a una imagen y besar como a una reliquia, escrita después de la gran batalla por un soldado de Cortés a sus familiares de España; y que como legado de gloria, honra y honor, ha sido celosamente trasmitido de generación en generación; y es de tan inmaculada grandeza que su lectura emocionante paraliza el corazón. Un culto Jefe de Infantería en quien conviven con armónica asociación sus altas virtudes militares, con sus profundos estudios históricos jurídicos y filosóficos ostentando su título de abogado junto a su alta jerarquía militar, y a quien los isleños debemos gratitud, ya que sin haber nacido en la isla han preferido quedarse entre nosotros a vivir un retiro que para él no significa ni ociosidad, ni tristes añoranzas, pues que las horas no dedicadas ni a la meditación, ni al estudio, las consagra al cultivo del bello deporte náutico; y que tiene la altísima honra de ser descendiente de uno de aquellos soldados de leyenda, que pelearon al lado de Cortés, escribiendo con su gesta la página más gloriosa del libro de la Patria; es el que ha tenido la gentileza de facilitarnos esta carta que para los españoles tiene vibrantes acentos de la heroica España de antaño y cuya lectura estremeció el alma española con escalofriante emoción.

Dice así el españolísimo pergaminó: "Con la venia de Dios combatimos los españoles junto a nuestro señor Cortés, en cerrado escuadrón pie a pie; con el tesón y redoblado ahínco de quien sabe ha de esperar lo

todo de su propio esfuerzo; viendo desgajarse sobre la hueste desde los vecinos montes, innumerables naciones nuevas (tribus), mientras nosotros habíamos nuevas heridas por único refresco. Ellas acrecían la saña y ardimiento de los españoles, que seguros de combatir en aquel trance por la gloria y la vida juntamente, ni dábamos golpe que no abriese herida, ni abríamos herida que hubiese menester golpe".

Lector ¿cabe en corazón español escrito mas viril, exacto, conciso, mas bello y patriótico que los párrafos espartano-cervantinos de esta carta lapidaria?

No, caro lector; no cabe; y si después de su lectura, la más alta vibración patriótica no ha sacudido con honda emoción todas las fibras de tu ser, transporta tu espíritu a la época legendaria de Otumba y Hernán Cortés, perfuma tu alma, saturada con la honra, y la proeza de aquellos españoles seculares; ilumina tu mente con aquella gloria por nadie jamás igualada, y léela otra vez y otra vez, en cada frase en un latido patrio; y yo no dudo que como español bien nacido llevas la Patria en el corazón, te prometo sentirás el frenesí, el contagio milagroso de aquella grandeza patriótica de nuestros fieros antepasados, que como Gonzalo de Córdoba, el Duque de Alba, Alejandro Farnesio, los quinientos héroes de Méjico y como coronación de tanta leyenda el caudillo sin par Hernán Cortés; quienes conquistaban provincias, ensanchaban los hispanos horizontes, inventaban tierras y creaban mundos para prenderlos como gloriosos flores a la corona de España, que no podía con el peso de su gloria, y que por ello es arca santa de las más épicas y puras leyendas humanas.

Y entonces comprenderás que no hay en el mundo blason comparable, al de ser y llamarse español.

¡Otumba! ¡Otumba! Frase mágica que llenó al mundo de esplendor; y que martillea en nuestro tímpano con acentos de plegaria, nos alumbró el corazón como faro luminoso de la historia, alienta en nuestra alma con vagidos de eternidad.

¡Otumba! nombre glorioso de aquella batalla sin igual en los faustos de la guerra; nombre de un valle mejicano, que rápidamente, velozmente, repercutió en todos los confines del mundo, sembrando en ellos el nombre de Cortés unido, ligado, confundido con el nombre de España.

Desde el día de aquella jornada gloriosa en que Dios debió decretar la inmortalidad de nuestra Patria; se repitieron los ecos de Otumba en los floridos vales mejicanos, extendiéndose por todas las tribus del Nueva continente. ¡Otumba! repitieron los heraldos de la fama por las tierras fértiles de América, por sus bosques y poblados; y por los rios caudalosos, mezclados con arenas de oro; iban los ecos de Otumba ensanchando, dilatando y pregonando la grandeza española y la gesta mejicana llevada a cabo por sus hijos excelsos.

Y las aves parlantes y el susurro de los cércos y las brisas musicales iban entonando por avenidas y rincónes la eternidad de Otumba, cuyo eco



El Presidente del Consejo y Ministro de la Guerra con el Ministro de Obras Públicas, jefes y oficiales que asistieron al acto de homenaje a las fuerzas que actuaron al frente de los servicios públicos en la pasada huelga revolucionaria. (Express Foto).



El primer goal del Madrid en el partido celebrado ayer en el campo del Español y en el que el Madrid resultó vencedor. (Express Foto)

ROBERT MONTGOMERY



EN ESPAÑOL

cuando menos, una pequeña, quizás una tenue diferencia en sus significados...

Encerrados dentro de nosotros mismos, nos sentiríamos tal vez demasiado tristes y solitarios, pero, visto desde otro ángulo constituye un instante de sublime inspiración...

Así pues si encontramos nuestro nicho, hacemos nuestra labor y nos amoldamos a nuestros propios pensamientos...

Ayuntamiento de Palma CONTRIBUTIONES ESPECIALES.

HAGO SABER: Que estando en descubierta don Francisco Aguiló Martí, domiciliado en esta ciudad...

Auxiliares de la Dirección General de Seguridad

Contestaciones ajustadas íntegramente al programa oficial, con multitud de formularios, redactadas por JOSE SABAT MUNTANE...

Ayuntamiento de Palma CONTRIBUTIONES ESPECIALES.

Queda abierta la cobranza en su período voluntario de las CONTRIBUTIONES ESPECIALES por la construcción de la acera comprendida entre Son Alegre y S'Aigo Dolça...

ARTICULOS PARA REGALO LA JAVA. COLON, 34

ANTONIO JAUME Procurador

Casas para alquilar

Perfumería FINA SAN MIGUEL, 23

Colegio Oficial de Médicos de Baleares

Sres. VIAJANTES

Sebastián Nadal Ripoll

Ajueres para partos

como una sombra eterna cuya evanescente nebulosidad nos apronta la desilusión y la vaciedad de todo sentimiento y de toda bella ilusión.

Que bebemos pues, hacer cuando hemos perdido la ilusión de la vida, cuando ilusoriamente hemos sentido hundirse aspiraciones y nuestro auténtico amor a la vida?

En otras palabras, obra nuestra es el tratar de acercarnos hasta el límite de la posibilidad, a Dios.

JOSE FORT NEWTON (Prohibida la reproducción).

NUESTROS COLABORADORES RELIEVE DEL DIA

El por qué de nuestro yo...

AL IGUAL QUE no lo son las hojas de un mismo árbol, jamás dos seres humanos son iguales. Cada uno de nosotros es un ser, original y distinto a los demás.

También presentará Sacha, al mismo tiempo en el «Normandia», y en Nueva York su primer film—es la primera vez que él impresion—titulado «Pasteur»...

La sala del «Normandia» será lo que deberían ser las salas de los teatros de París: una sala dispuesta todo el día y no tan solo tres horas por día...

De acuerdo con la dirección del trasatlántico, nosotros daremos cada año algunas manifestaciones importantes, pero no puede ofrecer en cada viaje un espectáculo de clase.

Nada menos que, después de Sacha Guity, creo que los pasajeros de los próximos viajes tendrán la alegría de poder aplaudir, entre otros, a Victoroucher y André Brulé.

En suma, el teatro del «Normandia» será uno de los múltiples recreos ofrecidos por los propietarios de este paquete soberbio, cuya construcción habrá costado más de 800 millones de francos...

Estas cifras son astronómicas, pero no hemos de olvidar que, para nuestros amigos americanos, el «Normandia» será el embajador verdadero de la pujanza, del arte y de la cultura de Francia.

NUESTROS COLABORADORES RELIEVE DEL DIA

La ilusión perdida

¿Que debemos hacer cuando hemos perdido la ilusión de la vida? Todos sabemos con mayor o menor exactitud la actitud tomada por la gente joven cuando se cree no estar viviendo la vida con todo el esplendor.

A todos nosotros, tarde o temprano, nos llega el momento en que nos sentimos viviendo una vida hueca, vacía de toda emoción. Perdido el glorioso idilio, huye de nosotros su esplendor.

HERMANOS ALOMAR. Ex-alumnos de los Hospitales y Facultad de Medicina de París. Curación radical rápida de la BLENORRAGIA mediante aparato de su invención.

asegure su digestión. Tomando después de las comidas una cucharada de Elixir Estomacal Sáiz de Carlos. Este famoso medicamento, en cuya composición no figura ningún calmante ni ningún producto que pueda ser perjudicial...

ascendía por los montes, saltó a los picachos andinos, porque su gloria inmensa no cabía a ras de tierra, necesitaba bañarse a la clara luz de las alturas...

NUESTROS COLABORADORES

Un problema sanitario

EL DE LAS SOCIEDADES DE SOCORROS

El hecho de que en el siglo de la democracia que es el imperio de la inteligencia, un monterilla sueñe con poderes para prescindir de los servicios facultativos, poderes que estaban reservados a la General, el hecho de que un abogado Presidente de una Sociedad desconozca por completo el reglamento que tiene obligación de cumplir...

Mas como no hay mal que por bien no venga, bien le está a dicho abogado servir cuando menos como el perro del cazador para levantar la liebre y que luego otro la mate.

Vamos pues a tratar el problema de las sociedades de socorros mutuos harito envenenado, aprovechando la hidalgía y caballería de LA CLIFIA HG RA y vamos a encontrar solución a lo que aún que le llaman problema no tiene siquiera apariencias de tal. No voy a tratar en estos artículos más que el asunto referente al facultativo y a la Sociedad y al cliente por no ser de mi incumbencia abarcar en conjunto las otras actividades y sus relaciones económicas...

EN FRANCIA

El teatro del gran trasatlántico «Normandia»

Robert Trébor, que será el director del teatro del trasatlántico «Normandia» donde actuará una notable compañía francesa, ha expuesto sus planes desde las columnas de un gran rotativo parisino y que merecen ser conocidos de todos los amantes del teatro.

Ha dicho Robert Trébor hablando de tal empresa que en estos últimos días, el director de un gran diario de París llamó a su gabinete al crítico dramático y le dijo:

—Me querido amigo, cuando hace bastantes años tuve el placer de solicitar para tomar el cetro de la crítica, os expuse una doble cuestión. ¿Amáis suficientemente el teatro para asistir a catorce espectáculos nuevos en una misma semana, como antes ocurría generalmente antes de las fiestas? ¿Amáis suficientemente el teatro para abandonar el fuego de nuestro hogar y consagrarlos al fuego de las baterías?

Hoy os pido otra cosa. ¿Poseéis «le pied marin»? o bien os sentís capaz de abandonar «le plancher des vaches» para asistir al primer espectáculo que dará el teatro de «Normandia» con motivo de la botadura de este paquete? El mayor del mundo: botadura que será, por cierto, uno de los acontecimientos de la primavera de 1935?

otros españoles que como el gran Capitán, el Duque de Alba, Farnesio, Navarro, se cubrían de gloria conquistando bellas provincias para añadir nuevos florones a la inmensa Patria española, que no en balde cantó el poeta en un arranque de patriótica inspiración la sublime estrofa: "no hay un pedazo de tierra sin una tumba española".

Y así el eco de Otumba llenó el mundo y consagró a España la descubridora, la conquistadora, la evangelizadora, la creyente, como Patria madre, ejemplo y guía de todas las patrias de la humanidad.

CAPITAN BELLVER

su salud y su moral, porque nos interesa en todos estos múltiples aspectos. Cuando tratamos de nombrar a un apoderado nos cercioramos muy detenidamente de sus dotes: origen, costumbres, moralidad, carácter, etc., etc.

Basta que unos médicos mallorquines que todos conocen que sirven desde lustros con plena satisfacción de las familias a una sociedad, pidan un modesto aumento de sueldo para que la sociedad más importante de Palma entregue la administración de la vida y el pudor de más de cuatro mil familias, a un Sr. que llega de lejanas tierras donde no ve posibilidades de vida, aunque sea de moralidad de catañura que pasa después años y años en el presidio de comerciar con la salud pública.

Basta que en unos cuantos pueblos los médicos de la localidad, de antecedentes conocidos, de familias conocidas que han aprendido a fuerza de años la naturalidad e idiosincrasia de sus clientes pidan un óbolo de pan para sus hijos para que fulminantemente sean destituidos y reemplazados por gente de fuera, a quien no conocen y que están vírgenes de las taras orgánicas de las propensiones de las vidas que entran a administrar.

Basta que un monterilla erigido en cacique tenga interés en un facultativo que conoce en el café, en la tertulia o en el teatro para que le imponga: por la fuerza del caciquismo y del embrollo a cientos de familias que ni le conocen ni tienen referencias, ni les es simpático siquiera, ¿que remedio les queda? Pues mientras esto sea así, mientras esto continúe, no se puede pensar en resolver el punto más importante y más descuidado del asunto.

EN FRANCIA (Continued)

Así puedo gozar a la vez de mi amor al teatro y de mi amor al mar. El teatro al «Normandia», que comprenderá cerca de 400 plazas, ultracomfortables, tendrá aproximadamente la forma de un «montgolfiere», es decir, la sala representará el globo y el escenario la barquilla.

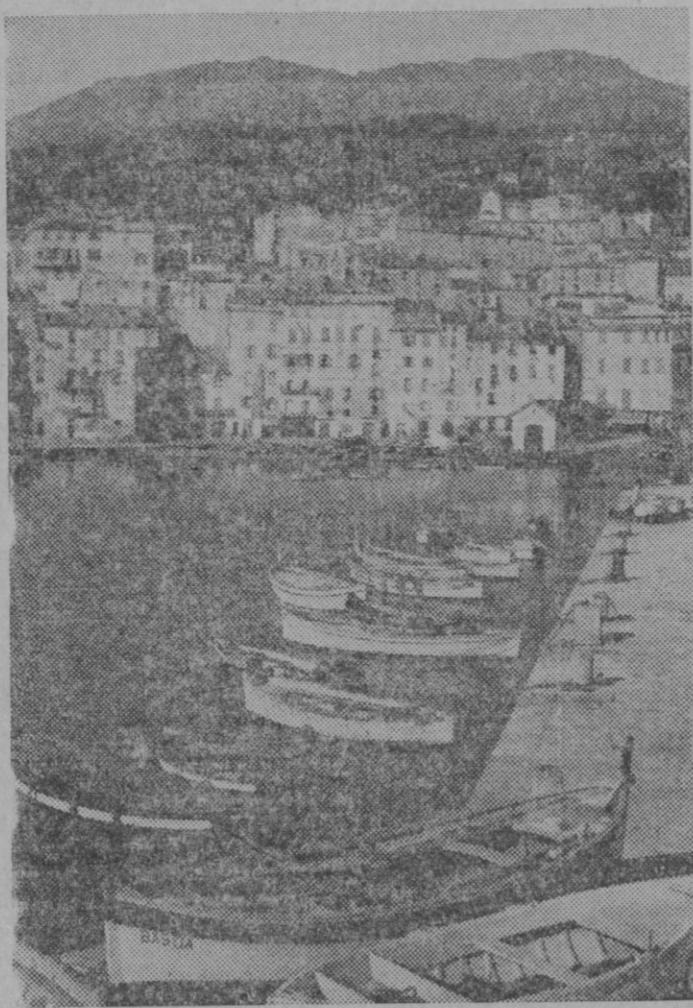
Las dimensiones del escenario son muy parecidas a las del teatro Michel: seis metros de anchura de cuadro por seis metros de profundidad, este escenario permitirá representaciones e toda clase. Yo lo he probado en el teatro Michel, donde pude representar obras que comprendían un repertorio de más de 25 actores.

Ya que he nombrado a Sacha Guity, tengo el placer de decir que será el quien inaugurará el teatro del «Normandia». Así, con motivo del primer viaje de este paquete (monstruo), Sacha Guity aparecerá en su escenario durante una representación al partir y otra al regreso. En Nueva York él dará una velada única organizada por los desvelos de M. Gilbert Miller, el gran director americano. En el «Normandia» Sacha interpretará «Faisons une revê» y dará el estreno de un acto inédito intitolado «Christophe Colomb». Esta obra, de Sara Guity.

ACTUALIDAD GRAFICA



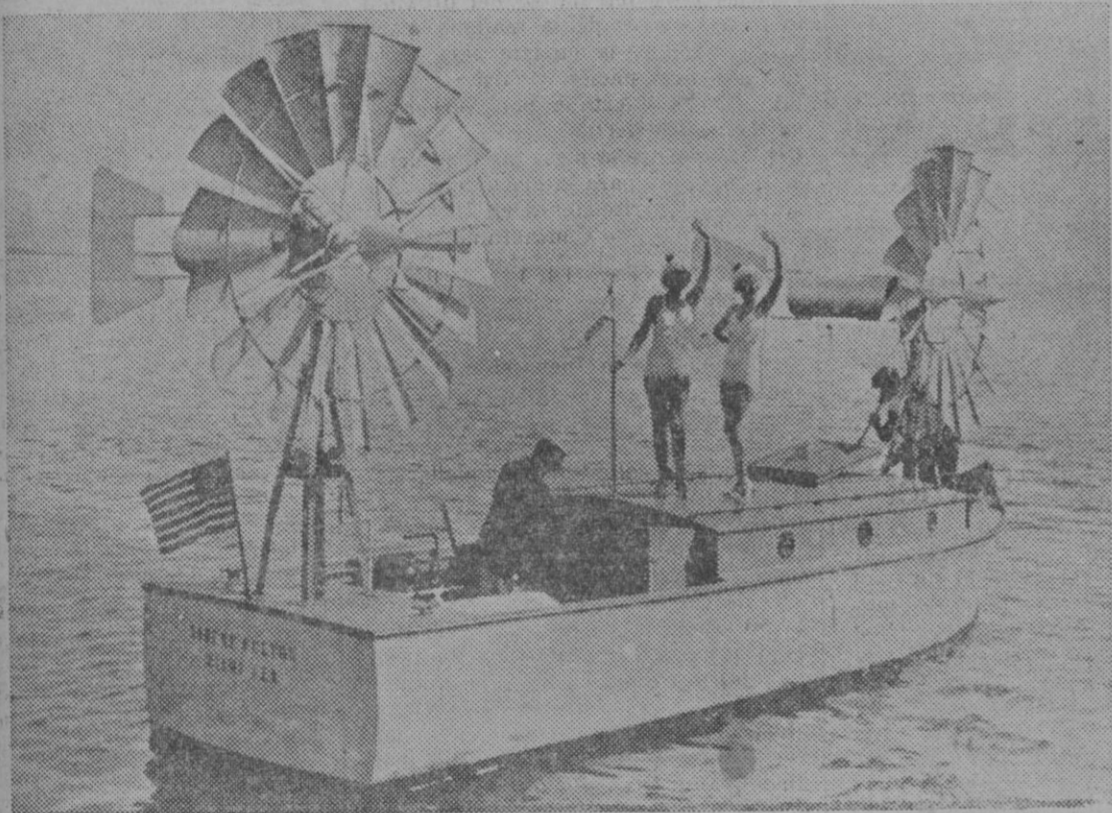
Los Angeles (California) ha sido instaurado un nuevo sistema de pago para los detractores de las leyes o reglamentos de circulación. En lugar de multas, cuya eficacia es muy discutible los infractores son llevados a ver en el depósito de cadáveres los accidentes que las fallas de circulación han ocasionado. Express-Foto.



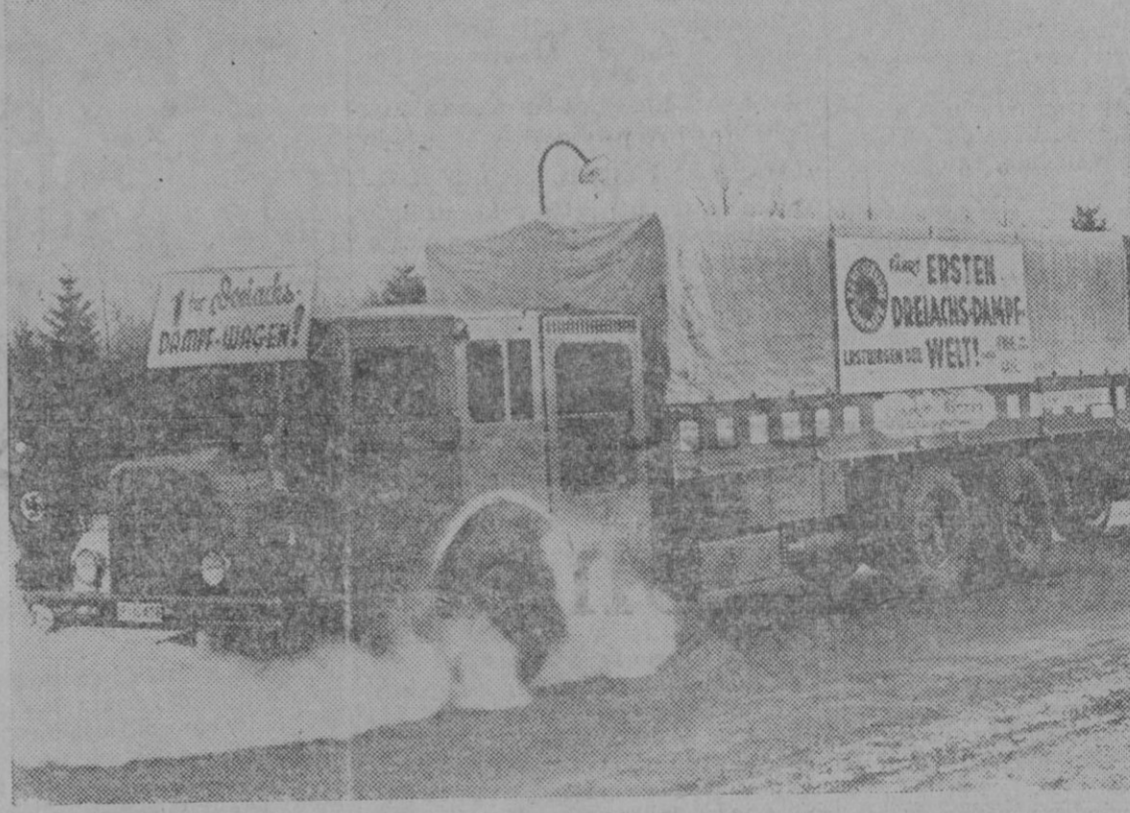
La pintoresca población de Bastia, donde se celebra la vista contra Spada, el último bandido corso. (Express Foto).



Volando a poca altura el piloto Mr. John Campbell instructor de la escuela de aviación Bristol, por motivos que se ignoran se encontró repentinamente envuelto en llamas. Gracias a su gran serenidad consiguió saltar del aparato con sus paracaídas, con suficiente rapidez para ir a caer a pocos metros de su avion incendiado. (Express Foto).



El constructor americano Palmer H. Cray, ha construido su propio bote que utiliza para su movimiento aire comprimido. Los molinos de viento comprimen el aire en un tanque que luego mueve el bote a gran velocidad. El modernísimo bote «Robert Fulton» efectuando pruebas en Miami (Florida). Express-Foto.



EL PRIMER CAMION A VAPOR DE TRIPLE EJE. — Con objeto de evitar en lo posible la importación de carburantes extranjeros ha sido construido en Hamburgo con buen éxito un camión de tres ejes que emplea como carburante un derivado de la hulla fácilmente obtenible en Alemania. El camión durante el primer viaje de prueba. (Express Foto).

FOLLETIN NUMERO 35

DOLORES

por CARIOTA M. BRAEMÉ

...sus deseos; por lo menos ha-
...lo posible por complacerle.
—Gabriel—prosiguió lord Foster,
...melancólicamente—, ten-
...ya arreglados mis asuntos terre-
...No puedo disponer de mi títu-
...de la fortuna aneja a él; pero
...queda usted olvidado en mi tes-
...tamento.
Gabriel le dió las gracias efusiva-
...y, y los dos jóvenes se despidie-
...muy afectuosamente.
Alas pocas horas, Gabriel camina-
...ya hacia Elmira, donde pensaba en-
...trar la partida de matrimonio de
...sus padres, documento que había de
...realizar sus enueños de amor, si lle-
...aba a obtenerla.

XXIX

A Gabriel parecía imposible que
...libro de registros de una parro-
...pudiera perderse, por lo que no
...había encontrado el que le interesa-
...Obtendría la copia de la partida
...del matrimonio de sus padres, la lle-
...varía a la condesa y ésta se la entrega-
...a su esposo.
En cuanto a Enrique, no habría di-
...cultades y, al contrario, para él se-
...un motivo de complacencia que
...Gabriel ocupara su lugar.
El joven llegó a Elmira aquella mis-
...ma tarde, y aunque estaba acostum-
...brado a la quietud del campo, la tran-
...quilidad de la aldea le sorprendió.
Respedóse en el mejor hotel dicen
...permanecería allí varios días, y, tan-
...como hubo comido, salió a la
...calle, ansioso por conocer la iglesia
...en que sus padres habían recibido la

...bendición nupcial.
No tardó en encontrarla y, al ver
...un edificio tan viejo y ruinoso, em-
...zó a llenarse de inquietud y a temer
...no encontrar lo que buscaba.
Aunque se estaba celebrando el
...servicio de la tarde, el número de fie-
...les que a la sazón había en el templo
...era muy escaso.
Entró, observó la luz roja que pe-
...netraba por la ventana del Oeste, y
...se imaginó el efecto de que su madre
...le había hablado; a la luz de la ma-
...ñana, debía proyectarse la sombra de
...la cruz al pie del altar, en el mismo
...sitio que su madre había ocupado du-
...rante la nupcial ceremonia.
Permaneció en la iglesia hasta que
...terminó el servicio y regresó luego al
...hotel. Después salió nuevamente a
...recorrer la aldea, pensando en las po-
...cas horas que sus padres habían es-
...tado allí.
Si el capitán Simón hubiera pre-
...visto lo que iba a ocurrir, hubiera adop-
...tado todo género de precauciones pa-
...ra evitarlo. No pudo suponer que ha-
...bía de llegar un día que su hijo ten-
...dría necesidad de buscar lo que él
...miró con tanta negligencia.
Al día siguiente, Gabriel se levanta-
...ó temprano. Estaba sumamente pre-
...ocupado y nervioso. Paseó durante lar-
...go rato y apeló a toda su filosofía
...para prevenirse contra un desengaño.
A las diez de la mañana se dirigió
...a casa del rector y preguntó por el
...doctor Bourne. Se le condujo al re-
...cibimiento, y el reverendo, sorpren-
...dido de que un forastero fuera a Elmira
...a visitarle, no tardó en presen-
...tarse. Cuando Gabriel le entregó su
...tarjeta, el doctor Bourne le dijo:

—Me complazco mucho en conocer
...personalmente a uno de nuestros fa-
...mosos poetas modernos. La semana
...pasada leí sus «Cantares», que me
...han gustado muchísimo.
Gabriel no creía ser conocido en El-
...mira. El rector, comprendiendo su
...sorpresa, agregó:
—No, no crea usted que aquí la
...gente es muy aficionada a la litera-
...tura; pero a mí me encantan los li-
...bros y mi lectura preferente es la poe-
...sía.
El poeta y el eclesiástico no tar-
...daron en hacerse buenos amigos. Des-
...pués de hablar un poco de Elmira, Ga-
...briel exausó el objeto de su visita, di-
...ciendo al rector que iba a buscar en los
...registros de su iglesia una partida
...matrimonial, para lo que solicitaba su
...cooperación.
El doctor Bourne movió la cabeza
...dubitativamente.
—¿En qué año se celebró el matri-
...monio?—preguntó.
—En 18...—contestó Gabriel, y el
...rector volvió a hacer el mismo movi-
...miento, más marcado esta vez.
—Mi querido señor—reuso,—debo
...revelar a usted toda la verdad. Mi an-
...tecesor era un hombre excelente, pero
...cometió el error de permanecer aquí
...veinte años más de lo que convencia.
Debí haber renunciado al cumplir los
...setenta años de edad; pero no lo hizo
...y se murió de viejo. Ya era inútil y no
...podía atender a sus obligaciones, tó-
...do lo dejó en ruinas y completamente
...desordenado. Lo primero que tuve que
...hacer al encargarme de esta parroquia,
...fué buscar los libros y arreglarlos lo
...mejor que pude: pero muchos están
...descabalados y otros ilegibles. Sin em-
...bargo, haremos todo lo que se pueda.
—No puedo informar a usted toda-
...vía—dijo Gabriel—de los detalles de
...este asunto, porque si no encuentro la
...partida, el caso debe permanecer se-
...creto: todo depende del libro de regis-
...tros matrimoniales. Como conozco la fe-
...cha del matrimonio en cuestión, pronto

sabré a qué atenerme.
—No confío en el resultado—respon-
...dió el doctor Bourne—. No pretendo
...desalentar a usted; pero, si usted su-
...piera cómo mi predecesor cuidaba de
...esos libros, participaría de mi descon-
...fianza, por lo que lamentaría que hu-
...biese usted fundado sus esperanzas en
...este miserable archivo. ¿Pue lo dirigie-
...re una pregunta?
—Sí, señor; cuantas guste.
—¿Le interesa esta investigación di-
...rectamente?
—Seré franco—contestó Gabriel,
...después de alguna vacilación—: el
...asunto me concierne directamente; mi
...nombre, mi fortuna y la felicidad de
...mi vida dependen del resultado de esta
...investigación. Si encuentro lo que bus-
...co tendré linaje, riqueza y probable-
...mente la mano de la mujer amada; si,
...por el contrario, la investigación resul-
...ta infructuosa, continuaré siendo lo
...que soy: un hombre sin posición, sin
...apellido y sin fortuna.
—El asunto me interesa grande-
...mente—repuso el doctor Bourne—, y
...deseo con toda mi alma que consiga
...usted su objeto. Comenzaremos por la
...iglesia. Desde que me instalé aquí,
...guardo en una caja de hierro todos
...los documentos, registros y papeles pa-
...roquiales; pero muchos están mutilados,
...comidos de polillas e ilegibles. Lo úni-
...co que se conserva en buen estado es
...lo que corresponde al periodo de mi ad-
...ministración. Las leyes son más riguro-
...sas ahora que antes, y sería escanda-
...loso ese desorden que ocasiona la
...justa ansiedad de usted. Será una
...suerte que encontremos lo que vamos
...a buscar. Por desgracia, los libros de
...matrimonio han sido los peor trata-
...dos. Por el momento, permítame que le
...ofrezca un vaso de Jerez y luego pasa-
...remos a la iglesia.
Gabriel aceptó con gratitud el ofre-
...cimiento del párroco, y cuando entra-
...ron en la iglesia, donde debería encon-
...trarse el objeto de sus ansias, tuvo ne-
...cesidad de tomar asiento para sere-

narse.
El sol penetraba a través de los vi-
...drios de color de la ventana, y al pie
...del altar proyectábase la sombra de
...la cruz. En aquel momento Gabriel re-
...cordó los detalles que lady Minto le
...había referido acerca de su matrimo-
...nio y, a medida que se acercaba el in-
...stante de resolver el gran problema de
...qué debía hacer, su alma experimentaba
...mayor angustia.
—No hay probabilidad alguna—pen-
...só—; ni creo en lo que el vulgo llama
...el destino. Confío mi porvenir a Dios.
El, que viste a los huérfanos y da de
...comer a las avejillas del campo, me da-
...rá lo que más me convenga. Cúmplase
...su santa voluntad, y de todos modos
...sálvese el buen nombre de mi madre.
—Le entregaré—agregó—los libros de
...matrimonio y usted los examinará a su
...gusto.
—Abierta la caja, preguntó el rector:
...¿Tiene usted seguridad absoluta
...de que el matrimonio que le interesa,
...se celebró en el año 18...?
—Sí, señor.
—Fué entonces el año anterior a en-
...cargarme yo de esta parroquia; pero,
...de todos modos, voy a examinar mi
...primer volumen. Mientras tanto, exa-
...mine usted éste.
Después de algunos instantes, Ga-
...briel devolvió el libro y el doctor Bour-
...ne cerró el suyo.
—No hay nada!—exclamaron a un
...tiempo.
—No perdamos la esperanza—dijo
...el rector.—Busquemos en estos libros,
...que contienen las últimas partidas ma-
...trimoniales inscriptas por mi predece-
...sor. Están incompletas: las hojas es-
...taban esparcidas por todas partes; pe-
...ro yo recogí cuantas encontré y las
...coloque lo mejor que pude.
El rector volvió a la iglesia con un

fútil pretexto; pero con el propósito
...de que el joven pudiera hacer su in-
...vestigación con toda libertad. Durante
...algún tiempo Gabriel estuvo contem-
...plando los registros, sin atreverse a
...abrirlos, hasta que, al fin, se decidió
...y abrió el que comenzaba por el año
...18... Encontró dos partidas en febre-
...ro, tres en abril y una en mayo. El matri-
...monio de su madre se había celebrado
...en junio y las partidas correspondien-
...tes a este mes, como las que correspon-
...dían a julio y agosto, no constaban en
...el libro.
Contrariado y abatido, se dijo triste-
...mente: «¿No la encuentro, se ha per-
...dido!»
El doctor Bourne, después de un lar-
...go rato, comprendió que Gabriel había
...perdido el tiempo y afligido, volvió a
...la sacristía.
—¿Nada?—inquirió.
—¡Nada!
—¿Cuánto lo siento! Pero, ¿tiene
...usted seguridad de haber buscado de-
...tenidamente?
—Sí—repuso Gabriel—. El caso me-
...rece toda mi atención.
Y, abriendo el libro correspondiente
...al año que le interesaba, le hizo obser-
...var que el matrimonio se había cele-
...brado a fines de junio y que las parti-
...das de aquel mes y de los siguientes
...habían desaparecido, aunque no nare-
...cía que se hubiesen arrancado hojas.
—Recuerdo perfectamente lo ocurri-
...do—replicó el párroco, cogiendo el li-
...bro—: las hojas no fueron arranca-
...das, pero este tomo permaneció duran-
...te algún tiempo en un lugar húmedo y
...se inutilizó. Sin embargo, no debemos
...darnos por vencidos: vayamos al sótano,
...porque allí hay dos cajas llenas de
...papeles viejos, y es posible que, a pe-
...sar del cuidado que usé cuando vine
...a esta parroquia, se me haya escapado
...algo.
El doctor Bourne cogió nuevamen-
...te su manajo de llaves y acompañado de
...Gabriel bajó al sótano, provisto de vé-
...las y fósforos.

